



August 2, 2016

Dear CPS family,

In light of national events that have brought increased attention to the issue of water quality, the City of Chicago announced several additional precautionary measures that will be added to the City's water testing protocol, continuing the City's track record of complying with current state and federal regulations as well as exceeding industry standards.

As part of this announcement, Chicago Public Schools (CPS) began testing the water for levels of lead from all schools across the district. Our top priority is the health and safety of our students and staff, and this testing was initiated out of an abundance of caution to ensure the water in our schools is safe. Schools are being tested based on a priority criteria that includes the age of the school, age of the students (with priority given to schools with pre-K programs), presence of a kitchen (where meals are prepared) and presence of pipes that could need repairs or replacement.

The results of all the schools are coming in on a rolling basis, and the majority have had levels under the EPA's action level of 15 parts per billion (ppb). We wanted to let you know that no lead was found above the action level in your child's school. The full results of your school's water samples can be found online at [cps.edu/leadtesting](http://cps.edu/leadtesting).

Federal guidance indicates that children under the age of six are at the highest risk for harmful lead exposure, and they can be exposed to lead from a variety of sources, including paint, soil and even some consumer products. If you are concerned about your child's possible lead exposure risks, the Chicago Department of Public Health (CDPH) recommends going to your pediatrician for testing. Additionally, CDPH's lead hotline can address any health related questions you may have or help you in deciding whether to have your child tested; for questions or more information, please call 312-747-5323. For additional information about lead and children, visit [www.cdc.gov/lead](http://www.cdc.gov/lead).

The safety of your children is our highest priority, and we are doing everything in our power to address this situation in a quick and thorough manner. We will continue to keep you and your family informed throughout this process.

Sincerely,

Forrest Claypool  
CEO, Chicago Public Schools

Dr. Julie Morita  
Commissioner, Chicago Department of Public Health





2 de agosto de 2016

Estimadas familias de CPS,

Ante los eventos nacionales que han incrementado la atención en el tema de la calidad del agua, la Alcaldía de Chicago anunció varias medidas adicionales de precaución que serán agregadas al protocolo de prueba del agua de la ciudad, continuando con el cumplimiento de las regulaciones estatales y federales, que exceden los estándares industriales.

Como parte de este anuncio, las Escuelas Públicas de Chicago (CPS) comenzaron a medir los niveles de plomo en el agua de todas las escuelas del distrito. Nuestra principal prioridad es la salud y seguridad de todos nuestros estudiantes y personal, y estas pruebas fueron iniciadas solamente para extremar las precauciones y estar seguros de que el agua es segura. Las escuelas son examinadas con base a un criterio de prioridad que incluye la antigüedad del edificio, edad de los estudiantes (con prioridad para las escuelas con programas preescolares), presencia de una cocina (donde se preparan alimentos) y la presencia de cañerías que necesiten reparación o reemplazo.

Los resultados de todas las escuelas se están conociendo, y la mayoría ha registrado niveles por debajo del nivel de acción de la EPA, que es de 15 partículas por billón (ppb). Queremos hacerles saber que no se encontraron rastros de plomo por encima del nivel de acción en la escuela de su niño. Los resultados completos de las pruebas en su escuela se pueden ver en línea en [cps.edu/leadtesting](http://cps.edu/leadtesting).

Los lineamientos federales indican que los niños menores de seis años son los que corren mayores riesgos con la exposición al plomo, algo que puede ocurrir de varias fuentes, incluyendo pintura, tierra y algunos productos de consumo. Si están preocupados por la posible exposición de su hijo al plomo, el Departamento de Salud Pública de la ciudad de Chicago (CDPH) recomienda visitar a su pediatra o a alguno de los centros de salud listados en el material adjunto, para una prueba. Además, la línea directa del CDPH puede responder cualquier pregunta que tengan, o ayudarlos a decidir si su niño debe ser examinado; por preguntas o más información, llame por favor al 312-747-5323. Por información adicional sobre el plomo y los niños, visite [www.cdc.gov/lead](http://www.cdc.gov/lead).

La seguridad de sus hijos es nuestra principal prioridad, y hacemos todo lo que está en nuestro poder para resolver esta situación de una manera rápida y rigurosa. Continuaremos informándoles sobre este proceso.

Atentamente,

Forrest Claypool  
CEO, Escuelas Públicas de Chicago

Dra. Julie Morita, Comisionada  
Departamento de Salud Pública de Chicago





## School Lead Water Testing - Data Collection Form

School Name

Hamilton

Sample ID #	Sample Location	Sample Collection Time & Date	Test Result (ppb)	Test Results
51060-B-E-F01-001	East Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:15 AM	1.07	BA
51060-B-E-F01-002	East Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:16 AM	1.01	BA
51060-B-E-F01-003	East Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:17 AM	0.945	BA
51060-B-E-F01-004	East Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:18 AM	0.914	BA
51060-B-E-F01-005	East Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:19 AM	0.866	BA
51060-B-E-F02-001	East Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:20 AM	0.78	BA
51060-B-E-F02-002	East Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:21 AM	0.617	BA
51060-B-E-F02-003	East Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:22 AM	0.561	BA
51060-B-E-F02-004	East Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:23 AM	0.516	BA
51060-B-E-F02-005	East Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:24 AM	0.521	BA
51060-B-E-F03-001	East Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:05 AM	1.01	BA
51060-B-E-F03-002	East Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:06 AM	0.96	BA
51060-B-E-F03-003	East Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:07 AM	1.02	BA
51060-B-E-F03-004	East Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:08 AM	0.98	BA
51060-B-E-F03-005	East Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:09 AM	0.878	BA
51060-B-E-F04-001	East Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:10 AM	1.02	BA
51060-B-E-F04-002	East Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:11 AM	0.969	BA
51060-B-E-F04-003	East Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:12 AM	0.817	BA
51060-B-E-F04-004	East Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:13 AM	0.755	BA
51060-B-E-F04-005	East Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:14 AM	0.773	BA
51060-B-E-S05-001	Kitchen, North Sink 1	6/18/16 5:25 AM	0.692	BA
51060-B-E-S05-002	Kitchen, North Sink 1	6/18/16 5:26 AM	0.408	BA
51060-B-E-S05-003	Kitchen, North Sink 1	6/18/16 5:27 AM	0.918	BA
51060-B-E-S05-004	Kitchen, North Sink 1	6/18/16 5:28 AM	0.845	BA
51060-B-E-S05-005	Kitchen, North Sink 1	6/18/16 5:29 AM	0.962	BA
51060-B-E-S06-001	Kitchen, Center Sink 2	6/18/16 5:30 AM	0.205	BA
51060-B-E-S06-002	Kitchen, Center Sink 2	6/18/16 5:31 AM	0.55	BA
51060-B-E-S06-003	Kitchen, Center Sink 2	6/18/16 5:32 AM	0.718	BA
51060-B-E-S06-004	Kitchen, Center Sink 2	6/18/16 5:33 AM	0.674	BA
51060-B-E-S06-005	Kitchen, Center Sink 2	6/18/16 5:34 AM	0.702	BA
51060-B-E-S07-001	Kitchen, South Sink 3	6/18/16 5:35 AM	0.337	BA
51060-B-E-S07-002	Kitchen, South Sink 3	6/18/16 5:36 AM	0.57	BA
51060-B-E-S07-003	Kitchen, South Sink 3	6/18/16 5:37 AM	0.649	BA
51060-B-E-S07-004	Kitchen, South Sink 3	6/18/16 5:38 AM	0.997	BA
51060-B-E-S07-005	Kitchen, South Sink 3	6/18/16 5:39 AM	0.859	BA
51060-B-W-F08-001	West Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:40 AM	2.14	BA
51060-B-W-F08-002	West Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:41 AM	1.97	BA
51060-B-W-F08-003	West Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:42 AM	2.08	BA
51060-B-W-F08-004	West Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:43 AM	1.33	BA
51060-B-W-F08-005	West Lunchroom, North Fountain 1	6/18/16 5:44 AM	2.11	BA
51060-B-W-F09-001	West Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:45 AM	1.91	BA
51060-B-W-F09-002	West Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:45 AM	2.11	BA
51060-B-W-F09-003	West Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:45 AM	2.36	BA
51060-B-W-F09-004	West Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:45 AM	2.48	BA
51060-B-W-F09-005	West Lunchroom, North Center Fountain 2	6/18/16 5:45 AM	2.46	BA
51060-B-W-F10-001	West Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:46 AM	1.97	BA
51060-B-W-F10-002	West Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:47 AM	1.72	BA
51060-B-W-F10-003	West Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:48 AM	1.73	BA
51060-B-W-F10-004	West Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:49 AM	1.6	BA
51060-B-W-F10-005	West Lunchroom, South Center Fountain 3	6/18/16 5:49 AM	1.43	BA
51060-B-W-F11-001	West Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:50 AM	2.54	BA
51060-B-W-F11-002	West Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:50 AM	2.33	BA
51060-B-W-F11-003	West Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:50 AM	2.16	BA
51060-B-W-F11-004	West Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:51 AM	2.19	BA
51060-B-W-F11-005	West Lunchroom, South Fountain 4	6/18/16 5:52 AM	2.14	BA
51060-1-E-F01-001	Outside Room 102, Fountain	6/18/16 5:53 AM	0.96	BA
51060-1-E-F01-002	Outside Room 102, Fountain	6/18/16 5:54 AM	0.714	BA
51060-1-E-F01-003	Outside Room 102, Fountain	6/18/16 5:55 AM	0.585	BA
51060-1-E-F01-004	Outside Room 102, Fountain	6/18/16 5:56 AM	0.623	BA
51060-1-E-F01-005	Outside Room 102, Fountain	6/18/16 5:57 AM	0.655	BA
51060-1-W-F02-001	Outside Room 109, Fountain	6/18/16 5:58 AM	0.4	BA
51060-1-W-F02-002	Outside Room 109, Fountain	6/18/16 5:59 AM	0.389	BA
51060-1-W-F02-003	Outside Room 109, Fountain	6/18/16 6:00 AM	0.302	BA
51060-1-W-F02-004	Outside Room 109, Fountain	6/18/16 6:01 AM	0.269	BA
51060-1-W-F02-005	Outside Room 109, Fountain	6/18/16 6:02 AM	0.282	BA
51060-1-W-S03-001	Inside Room 109, Sink	6/18/16 6:03 AM	0.7	BA
51060-1-W-S03-002	Inside Room 109, Sink	6/18/16 6:03 AM	0.321	BA
51060-1-W-S03-003	Inside Room 109, Sink	6/18/16 6:04 AM	0.297	BA
51060-1-W-S03-004	Inside Room 109, Sink	6/18/16 6:04 AM	0.419	BA
51060-1-W-S03-005	Inside Room 109, Sink	6/18/16 6:04 AM	0.293	BA
51060-1-W-S04-001	Outside Kindergarten Room 110, Bathroom Sink	6/18/16 6:05 AM	0.801	BA
51060-1-W-S04-002	Outside Kindergarten Room 110, Bathroom Sink	6/18/16 6:05 AM	0.801	BA
51060-1-W-S04-003	Outside Kindergarten Room 110, Bathroom Sink	6/18/16 6:05 AM	0.52	BA
51060-1-W-S04-004	Outside Kindergarten Room 110, Bathroom Sink	6/18/16 6:06 AM	0.459	BA
51060-1-W-S04-005	Outside Kindergarten Room 110, Bathroom Sink	6/18/16 6:07 AM	0.454	BA
51060-2-E-F01-001	Outside Room 202, Fountain	6/18/16 6:08 AM	0.652	BA
51060-2-E-F01-002	Outside Room 202, Fountain	6/18/16 6:08 AM	0.414	BA
51060-2-E-F01-003	Outside Room 202, Fountain	6/18/16 6:08 AM	0.416	BA
51060-2-E-F01-004	Outside Room 202, Fountain	6/18/16 6:09 AM	0.458	BA

51060-2-E-F01-005	Outside Room 202, Fountain	6/18/16 6:09 AM	0.545	BA
51060-2-W-F02-001	Outside Room 209, Fountain	6/18/16 6:10 AM	0.603	BA
51060-2-W-F02-002	Outside Room 209, Fountain	6/18/16 6:10 AM	0.456	BA
51060-2-W-F02-003	Outside Room 209, Fountain	6/18/16 6:10 AM	0.459	BA
51060-2-W-F02-004	Outside Room 209, Fountain	6/18/16 6:11 AM	0.43	BA
51060-2-W-F02-005	Outside Room 209, Fountain	6/18/16 6:12 AM	0.4	BA
51060-3-E-F01-001	Outside Room 302, Fountain	6/18/16 6:13 AM	0.519	BA
51060-3-E-F01-002	Outside Room 302, Fountain	6/18/16 6:13 AM	0.459	BA
51060-3-E-F01-003	Outside Room 302, Fountain	6/18/16 6:13 AM	0.406	BA
51060-3-E-F01-004	Outside Room 302, Fountain	6/18/16 6:14 AM	0.353	BA
51060-3-E-F01-005	Outside Room 302, Fountain	6/18/16 6:14 AM	0.367	BA
51060-3-W-F02-001	Outside Room 309, Fountain	6/18/16 6:15 AM	0.742	BA
51060-3-W-F02-002	Outside Room 309, Fountain	6/18/16 6:16 AM	0.733	BA
51060-3-W-F02-003	Outside Room 309, Fountain	6/18/16 6:17 AM	0.853	BA
51060-3-W-F02-004	Outside Room 309, Fountain	6/18/16 6:18 AM	0.839	BA
51060-3-W-F02-005	Outside Room 309, Fountain	6/18/16 6:19 AM	0.736	BA

EPA ACTION LEVEL FOR LEAD IS 15 ppb or 15 µg/L

**SPREADSHEET LEGEND**

ND-Not Detected at the Reporting Limit

BA-Below EPA Action Level of 15 ppb

AA-Above EPA Action Level

Chicago Public Schools - Department of Facility Operations